

AN ENGLISH-CHINESE  
DICTIONARY  
OF SALT INDUSTRY

刘德万 黄康吉 李源 编

英汉制盐工业词汇

•轻工业出版社•

# 英汉制盐工业词汇

刘德万 黄康吉 李源 编

轻工业出版社

## **英汉制盐工业词汇**

刘德万 黄康吉 李源 编

\*

轻工业出版社出版

（北京阜成路3号）

国防科工委印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行

各地新华书店经售

\*

787×1092 毫米 1/32 印张：5 24/32字数：206千字

1982年10月 第一版第一次印刷

印数：1—3,300 定价：1.00 元

统一书号：15042·1699

## 前　　言

为了适应制盐工业发展的需要，便于制盐工业的广大技术人员、科研人员和院校师生阅读和翻译英文盐业书刊，我们编写了这本词汇。

本词汇收集了海盐、井矿盐、盐化工以及盐矿地质有关的原辅料、工艺技术、生产设备、分析及检测仪器等方面英汉常用词汇约10000条。本词汇选收词目力求实用、突出专业性，译义力求准确、简明。

本词汇在编写过程中承刘楷总工程师和苏慰祖总工程师给予审订并增补一些术语，在此谨表示深切的感谢。

由于我们水平有限，经验不足，缺点和错误在所难免，敬希读者批评指正。

编　　者

## 使 用 说 明

1. 本词汇的词目均按英文字母排列。
2. 当一个词（包括派生词、复合词）有几个译名时，一般仅列出制盐工业中常用的译名。
3. 译名中凡在圆括号内的中文，翻译时可略去。
4. 英语名词后的（=），表示同义词。

# A

abandoned mine	废矿井	absorber	吸收器
abandoned well	停废井, 放弃井	absorber washer	吸收洗涤器
abandonment	放弃, 报废; 自动 放弃采矿权	absorbing agent	吸收剂
abatement of wind	风力减弱	absorbingo tower	吸收塔
Abbe' refractometer	阿贝折光(射)仪	absorption	吸收 (作用)
aboveground tank	地面储槽(桶)	absorption coarse gain	吸收粗增益
abrasion	磨损	absorption coefficient	吸收系数
abrasion resistance	耐磨	absorption fine gain	吸收细增益
abrasive action	磨损作用	absorption high gain	吸收高增益
abrasive perforating	喷砂射孔	absorption long path burner	吸收 长径 (程) 灯头 (喷烧器头)
abrasive wheel	砂轮	absorption low gain	吸收低增益
abraum salt	剥离盐, 废盐	absorption of solar radiation	太阳 辐射的吸收
abrupt discharge	猝然排出	absorption spectrum	吸收光谱
absolute alcohol	无水酒精	absorption tower	吸收塔
absolute altitude	绝对高度(拔海)	abstraction	提取, 析出, 分离出, 萃取
absolute ether	无水醚	abut	支架, 拱脚; 邻接
absolute humidity	绝对湿度	abutment	支撑矿柱, 支座, 拱座, 桥台; 接界
absolute intensity	绝对强度	abutment pressure	支承压力
absolute stability constant	绝对稳 定常数	abyssal (abyssal) deposit	深海沉积
absolute temperature scale	绝对温标	abyssal (abyssal) facies	深海相
absolute vacuum gauge	绝对真空规	accelerated cement	快凝水泥
absolute zero	绝对零度	accelerated sludge test	加速沉渣 试验
absorb	吸收	accelerating the rate of crystalliza- tion	加速结晶
absorbance (=absorbancy)	吸收 率 (比), 吸收系数	accelerating the rate of evapora- tion	加速蒸发
absorbed enegy	吸收能	accelerator	加速器; 油门
absorbed radiation	吸收辐射		
absorbent	吸收剂, 有吸收能力的		
absorbent charcoal	活性炭		
absorbent modifier	吸附改良剂		

acceptable quality level 允许质量	acid color 酸色
标准	acid complex 酸式络合物
acceptance of work 工程验收	acid-dip survey 氢氟酸(测斜)仪
accessory 附件, 辅助设备; 附属的, 辅助的	测斜
accessory mineral 副矿物	acid fracturing treatment (井的)
access shaft 提升(竖)井	酸化压裂处理
accident 意外事故	acidic 酸性的
accident of ground 不规则土地	acidifier 酸化器
accident prevention 安全措施	acidify 酸化
accrete 增大; 生长; 连生	acidimetric method 酸量滴定法
accretion system 累积灌注法	acid inhibitor 酸抑制剂, 缓蚀剂
accumulator 蓄电池; 储气筒	acidity 酸性, 酸度
accumulator locomotive 蓄电池机车	acidization 酸化
accuracy 准确度	acidizing 酸化
accuracy grade 准确度级别	acid medium 酸性介质
accuracy rating 精确度, 准确度	acid metal 耐酸金属
acetic acid 醋酸, 乙酸	acidolysis 酸解
acetone (=propanone) 丙酮	acid pickling 酸洗, 酸浸, 酸蚀
acetylene 乙炔	acid-proof earthenware 耐酸陶瓷
acetylene burner head 乙炔灯头,	acid-proof enamel still 耐酸搪瓷釜
乙炔喷烧器头	acid-proof lining 耐酸衬
acetylene cylinder 乙炔钢瓶	acid residue 酸性残渣
acetylene welding 乙炔焊	acid resistant 耐酸的
a chain of ponds 一串池子, 一通	acid-resistant brick 耐酸砖
池子	acid-resistant cement 耐酸水泥
acicular 针状(的), 针形	acid-resistant steel 耐酸钢
acicular anhydrite 针状硬石膏	acid salt 酸式盐
acicular inclusion 针状包裹体	acid soluble 酸溶的
acid 酸	acid treatment 酸处理
acid analysis 加酸分解	acidulate (=acidify) 酸化
acidate 酸化, 酚化	acoustic(al)声学的, 声的, 水声学
acid-base determination 酸碱测定法	acoustic logging 声波测井
acid basis 酸溶基础计算	acre 英亩
acid cleaning 酸洗	acreage 英亩数
	actinograph 辐射仪

actinometer 日光辐射计	admission of sea water 纳入海水。 容纳海水
activated adsorption 活性吸附	admission valve 进气阀
activated carbon 活性炭	admixture 混料
activated charcoal 活性炭	adsorb 吸附
activated sludge 活性淤泥	adsorbent activity 吸附剂活性
activation 活化(作用), 激活, 活性化, 敏化	adsorber 吸附器
activation analysis 活化分析	adsorption 吸附(作用)
active 活性的; 有效的	adsorption analysis 吸附分析
active surface 有效表面	adsorption band 吸附带
activity of anticyclone 反气旋活动	adsorption chromatography 吸附 色层分离(法), 吸附色谱法
adapter 接管	adsorption coefficient 吸附系数
adaptive thickness of salt layer 适 宜的盐层厚度	adsorption column 吸附柱
addition method 加入法, 重加法	adsorption gas chromatography 气相吸附色谱法
additive 添加剂; 加成的	adsorption index 吸附指数
adhere 附着, 粘附	adsorption isotherm 吸附等温线
adhering mother liquor 附着母液	adsorption layer 吸附层
adhesive force 附着力	adulterant 搅杂物
adhesive water 凝附水, 粘结水	advance mining 前进式开采(法)
adiabatic (al) 绝热的	advancing 前进式回采; 挖(推) 进; 接长
adiabatic compression 绝热压缩	adverse wind 顶风, 逆风
adiabatic cooling 绝热冷却	aeolian 风成沉积
adiabatic evaporation 绝热蒸发	aeolian soil 风积土
adiabatic pressure diminishing 绝 热减压	aeolianite 风成岩
adit 平硐, 坑道	aeolian ripple marks 风成波痕
adjacent centre distance 相邻中心距	aeration 充气, 通气
adjacent peak 相邻峰	aeration tank 曝气池
adjacent phase region 相邻相区, 交界相区	aerial contamination 空气污染
adjustable slit assembly 可调狭缝 组件	aerial ropeway 架空索道
adjusting bolt 调整螺栓	aerography 气象学
adjusting valve 调节阀	aerological analysis 高空气象分析
	afterglow 晚霞

against wind	顶风	air control needle valve	空气控制 针形阀
agate mortar	玛瑙研钵	air convection	空气对流
age	期;时代(地质);老化;年龄	air cooled	空气冷却
age-dating	(地质)时代鉴定	air course	风路,风巷
age of catalyst	催化剂寿命	air-crossing	风桥
age of deposition	沉积时代	air current	风流,空气流,气流
agglomerate	集块岩,烧结矿	air-cushion	气垫
agglomerate crystal	凝块状结晶	air-damped	balance 空气阻尼天 平
aggregate	凝聚,集合体(矿岩); 粒料(混凝土)	air distillation	常压蒸馏
aggregate thickness	合计厚度 (几个矿层的)	air drill	风钻,风动工具
aggressive medium	腐蚀性介质	air dry	风干
aging	老化	air duct	气道,通风道
agitator	搅拌	air escape cock	放气开关,泄气 旋塞
agitator	搅拌器,搅动器	air exhaust	抽气
agitator treating	搅动洗涤	air feed	送气
agricultural salt	农业用盐	air flow	气流
air-acetylene long path burner	空 气-乙炔长程(径)喷烧器(灯头)	air flow gauge	空气流量表
air agitation	充气搅动	air flow meter	空气流量计
air agitator	充气搅动器	air-fuel regulation	空气燃料比例 调节
air blanket	气垫	air hoist	气压提升绞车
air-blanket operation	气垫作业, 气垫操作法	air jet	空气喷射,空气喷嘴
air bleeder	放气管(阀)	air leakage	漏气
air blowing out method	空气吹出 法	air lift (=lifting)	气举,空气升液 器
air channel	风管,排气道	air lift pump	气举泵
air chest	风箱	air line	压缩空气管线
air cleaner	空气滤清器	air mass	气团
air cock	排气旋塞,(空)气栓	air meter	气流表
air compressor	空气压缩机	air oxidation	空气氧化(作用)
air conditioning	空气调节	air pad	气垫
air contamination	空气污染	air passage	风路

air permeability 透气性	析 (法)
air pipe 气管, 通风管	alkalimetric estimation 碱量滴定
air pollution 空气污染	测定
air pressure tank 空气压力罐, 空气包	alkaline 碱性 (的)
air-propane long path burner 空 气-丙烷长程(径)喷烧器(灯头)	alkaline degradation 碱解
air relief valve 减压(安全)阀, 放气阀	alkaline earth 碱性土
air seasoning 通风干燥	alkaline liquor absorption method 碱液吸收法
air shaft 通风 (竖)井	alkaline medium 碱性介质
air slaked 潮解的	alkaline resisting 抗碱的
air-slaked lime 潮解石灰	alkaline salt 碱性盐
air stream 气流	alkaline soil 碱性土
air supply 送风; 压缩空气质量	alkaline wash 碱洗
air supply line 送风管道, 压缩空 气管道	alkalinity 碱性, 碱度
air temperature 气温	alkali salt 碱金属盐
air-tight 不透气, 密封的	alkali wash 碱洗
air tunnel 风洞, 风道	all-gearied drive 全齿轮驱动
air vent 排气口	all liquid 全液相
airview 鸟瞰图	all-liquid field 全液组区
alarm system 警报系统	allotropic substance 同素异形体
albedo 反射率, 反射系数	allowable soil pressure 容许土压 力
alcali (=alkali) 碱, 碱的	allowable value 容许值, 允许值
alcohol blast burner 酒精喷灯	alloy bit 合金钻头 (截齿)
alcohol burner 酒精灯	all-purpose capillary viscometer 通用毛细管粘度计
algae 藻类	all solid 全固相
align 调直, 调准, 定中心	all-up weight 满载重量, 全重
aligned belt conveyor 成行皮带输 机送	alluvial clay 冲积粘土
alimentary use 食用	alluvial deposit 冲积矿床; 冲积层
alkali flat 盐碱滩	alluvial soil 冲积土
alkalify 碱化	alluviation 冲积
alkalimetric analysis 碱量滴定分	alluvium (=alluvion) 冲积层, 淤 积层, 沙滩
	all-wheel drive 全轮驱动

**allwork** 全面回采, 连续回采  
**all year around crystallization** 全年结晶  
**alpine climate** 高山气候  
**alternate operating column** 轮换操作塔  
**alternation switch** 转换开关  
**altitude** 高度  
**alum (=alumen)** 砂, 明矾  
**alumina** 砂土, 氧化铝, 刚玉  
**aluminium (=aluminum)** 铝  
**aluminium cesium sulfate** 硫酸铝铯  
**aluminium anode** 铝阳极  
**aluminum shell** 铝壳(雷管)  
**ambient** 周围的  
**ambient temperature** 室温, 环境温度  
**ammonia** 氨(水)  
**ammonium bromide** 溴化铵  
**ammonium carbonate** 碳酸铵  
**ammonium chloride** 氯化铵, 磷砂  
**amorphous** 无定形的, 非晶形的  
**amorphous body** 非晶体  
**amorphous phase** 无定形相  
**amount of clouds** 云量  
**amount of inclination** 倾斜度  
**amount of sand content** 含沙量  
**amphiprotic** 两性的  
**amphiprotic salt** 两性盐  
**amphoteric reaction** 两性反应  
**amphoteric salt** 两性盐  
**amplifying tube** 放大管  
**amplitude** 振幅, 幅度  
**amplitude log** 声幅测井图

**amyl alcohol** 戊醇  
**Analar calcium carbonate** 分析试剂碳酸钙  
**analog (ue) control** 模拟控制  
**analogy** 类似, 模拟  
**analysis** 分析, 分解  
**analysis of variance** 方差分析  
**analyte** 分析物  
**analytic** 分析的  
**analytical agent** 分析纯试剂  
**analytical balance** 分析天平  
**analytically pure** 分析纯  
**analytical reagent** 分析试剂  
**analytical weight** 分析砝码  
**analyzer tube** 分析管  
**anchor** 锚栓, 锚定  
**anchor screw** 基础螺栓, 地脚螺栓  
**anemograph** 风速计  
**anemometer** 风力表  
**anemometer mast** 测风杆  
**angle** 角  
**angle contacting ground** 接地角  
**angle of dip** 倾角  
**angle of elevation** 仰角  
**angle of emergence** 出射角  
**angle of incidence** 入射角  
**angle of inclination** 倾斜角  
**angle of polarization** 偏振光角  
**angle of reflection** 反射角  
**angle of refraction** 折射角  
**angle of repose** 休止角  
**angular supporting bracket** 角形支撑托架  
**angular swing** 按角度旋转, 旋转

角度 (装载机)	anode oxide film 阳极氧化膜
angular unconformity 角度不相合	anode spheroidal-graphite 阳极石墨
anhedritite 硬石膏	anode supply 阳极电源
anhydrite 硬石膏	anodic-cathodic polaro-graphic wave 阳-阴极极谱波
anhydrous 无水的	anodic depolarization wave 阳极去极化波
anhydrous magnesium chloride 无水氯化镁	anodic diffusion current 阳极扩散电流
anhydrous magnesium sulfate 无水硫酸镁	anodic dissolution current 阳极溶解电流
anhydrous reagent 无水试剂	anodic oxidation 阳极氧化
anhydrous sodium sulfate 无水硫酸钠	anodic passivity 阳极钝态
animal husbandry 畜牧业	anodic polarization 阳极极化
animal traction 兽力牵引	anodic reaction 阳极反应
anion 阴离子, 负离子	anorthic system 三斜晶系
anion exchange 阴离子交换(的)	antagonist 对抗物, 反协同剂
anion exchanger 阴离子交换剂	antagonistic effect 对抗效应, 反协同效应
anion exchange resin 阴离子交换树脂	antibreaking device 防碎装置
anion exchange tower 阴离子交换塔	anticaking 抗结块
anion permeable membrane 阴离子渗透(穿透)薄膜	anticaking agent 抗结块剂
anisotropy 各向异性, 非均质性	anticlinal axis 背斜轴
annaline (淀积) 硫酸钙	anticlinal bowing 背斜鼻, 背斜突起部分
anneal 退火	anticlinal limb 背斜翼
annex 附件	anticlinal nose 背斜鼻
annual banding 年层带	anticline 背斜, 背斜构造
annual evaporation 年蒸发量	anticlinorium 复背斜
annual rainfall 年降雨量	anti-clockwise direction 反时针方向
annually mean evaporation 年平均蒸发量	anti-corrosion coating 防腐层
annual rhythms 年律	anti-corrosion material 防腐蚀材料
annual salt production 年产盐量	
anode 阳极, 正极, 氧化极	

anti-corrosion method 防腐法  
anti-corrosion paint 防蚀漆  
anticorrosive 防腐的, 防锈的  
anticorrosive additive 防腐蚀添加  
    剂  
anticorrosive paint 防腐涂料, 防  
    腐漆  
antifoam additive 防沫添加剂  
antifoaming agent 防(除)泡剂  
antifreeze additive 防冻外加剂  
anti-friction 抗磨, 耐磨  
anti-friction bearing 滚动轴承  
antifrother 防起泡添加剂  
antiknocking agent 抗爆剂  
antioxidant 抗氧剂  
antioxidant additive 抗氧添加剂  
antioxidant salt 含抗氧剂食盐,  
    食品防腐盐  
antifrust grease 防锈脂  
antscale 防垢剂, 防垢  
antithesis of evaporation 蒸发的  
    对立面  
aperture stop 孔(径光)阑, 挡板  
apex 顶点, 顶峰, 最高点  
aphanite 隐晶岩  
aphanitic 隐晶(质)的  
aphthalite 钾钠芒硝  
apparatus 仪器, 装置, 设备  
apparent bed thickness 视地层厚  
    度  
apparent density 视(松装)密度  
apparent specific gravity 假比重,  
    视比重  
apparent volume 视容积, 松装体  
    积

apparent weight 毛重, 视重量  
appearance potential 出峰电势  
applied force 外加力  
approximate 近似  
aprotic solvent 无质子溶剂, 非酸  
    碱溶剂  
aqua ion 水合离子  
aqua-pura 纯水  
aqua storage tank 储水槽  
aqua vitae 酒精  
aqueous 水的, 含水的  
aqueous alcohol 含水酒精  
aqueous-base fracturing fluid 水  
    基压裂液  
aqueous caustic 苛性碱液  
aqueous deposit 水成沉积, 水成  
    矿床  
aqueous hydrazine 含水肼, 含水  
    联氨  
aqueous sample 含水试样  
aqueous solution 水溶液  
aqueous vapor 水汽, 水蒸气  
aquifer 含水层, 含水地带, 蓄  
    水层  
aquo complex 水络物  
aquo-hydroxo complex ion 水-  
    羟络离子  
aragonite 文石, 簇石  
arch 拱, 拱顶, 背斜, 弯窿  
arch(a)eab 太古代  
arch cover 拱顶  
arched dam 拱坝  
arching 成拱作用(岩石压力), 隆  
    起, 拱形支架  
arctic wind 北极风

are 公亩	artesian basin 自流盆地
area forecasting 区域预报	artesian condition 承压状态
area of land used 用地面积	artesian flow 自流
area proportion of evaporation to crystallization 蒸发结晶面积比 例	artesian well 自流井, 喷水井
arenaceous 砂的, 砂质的	artificial 人工的, 人造的
areometer 液体比重表, 比浮计	artificial brine 人工卤水
argillaceous 泥质的, 粘土的	artificial brine well 人工卤水(钻) 井
argillaceous cement 泥质胶结物	artificial support 人工支护
argillaceous rock 粘土岩	asbestos 石棉
argillaceous sediments 粘土沉积	asbestos board 石棉板
argillaceous texture 粘土质结构	asbestos-cement pipeline 石棉水 泥管道
argillo-arenaceous 泥砂质的	asbestos center gauze 石棉心铁丝 网
arid climate 干燥气候	asbestos cord 石棉绳
arid region 沙漠地区, 干旱区	asbestos fiber 石棉绒
arid zone 干旱带	asbestos gasket 石棉垫片
arkose 长石砂岩	ascend 上升
armoured thermometer 带套温度计	ash 灰, 灰分, 粒尘
arrangement 排列	ash-free 无灰
arrangement in parallel 并列	ashing 灰化
arrangement of crystal 晶体排列	ashless 无灰
arrested phase (沉积) 中断(停 带) 阶段	ashless filter paper 无灰滤纸
arrested salt precipitating cycle 中 断的盐沉积旋回	asphalt 沥青
arresting nut 制动螺母	asphalt felt 沥青油毡
arsenic ion 砷离子	asphalt road 沥青路
arsenometric titration 亚砷酸滴定 法	aspirator 抽气器
arsenometry 亚砷酸滴定法	aspirator pump 抽气泵, 吸气泵, 抽水泵
arsenomolybdate 砷钼酸盐	aspiring pump 抽气泵, 吸气泵,
artesian 自流的	assemble 装配
artesian aquifer 自流水层, 承压 水层	assembling unit 机组
	assembly 组合, 美配, 安装

assembly diagram	装配图	閥
associated minerals	伴生矿物,	atmospheric vortex 大气涡流
共生矿物		atoleine 液体石蜡
associated rocks	伴生岩石	atolin 液体石蜡
associate (s)	共生矿物, 伴生元 素	atom absorption spectroscopy 原 子吸收光谱学
association constant	缔合常数	atometer 蒸发速度测定器
astrakanite	白钠镁矾	atomic absorption measurement 原子吸收测量 (法)
asymmetric	不对称的	atomic absorption spectrophotome ter 原子吸收分光光度计
asymmetrical peak	不对称峰	atomic absorption spectroscopy 原 子吸收光谱学 (分光学)
asymmetric fold	不对称褶皱	atomic absorption technique 原子 吸收工艺方法 (技术)
asymmetry potential	不对称电势	atomic arrangement 原子排列 原子结构
at all season	一年四季	atomic beam 原子束
atmosphere	大气, 大气压	atomic emission spectrometry 原 子发射光谱法
atmospheric circulation type water cooler	大气循环式水冷却器	atomic emission technique 原子发 射工艺方法 (技术)
atmospheric contamination	大气 污染	atomic excitation 原子激发
atmospheric dilution	排入大气	atomic lattice 原子晶格, 原子点 阵
atmospheric evaporation	常压蒸 发, 大气蒸发	atomization 雾化 (法); 原子化
atmospheric oxidation	空气氧化	atomize 雾化, 喷雾
atmospheric pipe	通大气管路, 放空管路	atomizer 喷雾器, 雾化器; 喷嘴
atmospheric pollution	大气污染	atomizer burner 喷射燃烧器, 燃烧 喷嘴
atmospheric pressure	大气压	atomizer sample tube 喷嘴采样 管, 取样管喷嘴
atmospheric steam	常压蒸汽	atom line 原子 (谱) 线
atmospheric temperature variation	大气温度变化	attachment 附着物, 附件
atmospheric tide	大气潮	attack 侵蚀, 溶蚀, 腐蚀; (掘进)
atmospheric turbidity	大气混浊度	
atmospheric turbulence	大气湍流	
atmospheric vacuum distillation process	常减压蒸馏过程	
atmospheric valve	空气阀, 放空	

循环	装机
attacking blade 采掘叶片	automatic packing machine 自动包装机
attemperation 温度控制, 温度调节	automatic pipette 自动吸(移)管
attemperator 温度控制器, 恒温器(箱)	automatic pressure controller 自动压力调节器
attenuant 稀释剂	automatic range selector 自动量程选择器
attenuate 稀释, 衰减	automatic recording titrimeter 自动记录滴定器
attract 吸引	automatic salt scale 自动盐秤
attraction 吸引	automatic sample changer 自动换样器, 自动更换样品装置
attrition mill 磨碎机	automatic sampling 自动采样
auger 麻花钻, 螺旋钻	automatic scale 自动秤
auger bit 麻花钻头, 螺旋钻头	automatic starter 自动起动器
auger elevator 螺旋升降机	automatic temperature recorder 温度自动记录器
auger stem 螺旋钻杆	automatic thermostat 自动恒温器
authentic sample 真实样品, 可信样品	automatic tide-meter 自动潮汐计
autogenous welding 气焊	automatic titrimeter 自动滴定计
automated 自动化的, 自动操纵的	automatic weather station 自动气象站
automatic 自动的	automatic weigher 自动秤
automatic-control 自动控制(调节)	automatic weighing 自动称重
automatic cutout 自动断路控制	automatic weighing machine 自动称重机
automatic feed 自动进料	automatic zero burette 自动调零点滴定管
automatic filling and bagging machine 自动化包装机	automonitor 自动监测器
automatic flow control 流量自动控制	autotitrator 自动滴定器
automatic gas sampling valve 自动气体进样阀	autumn equinox tide 秋分潮
automatic gauge 自动计量	auxiliaries 辅助设备, 附属设备
automatic measurer 自动量器	auxiliary clamping plate 副压板
automatic monitoring 自动监测	auxiliary clutch 副离合器
automatic packaging unit 自动包装机	

**auxiliary complex** 辅助络合物  
**auxiliary equipment** 辅助设备  
**auxiliary gear box** 分动箱  
**auxiliary hoist** 辅助绞车  
**auxiliary hoisting equipment** 辅助  
 卷扬机  
**auxiliary shaft** 副井  
**available** 有效的  
**average annual rainfall** 平均年降  
 雨量  
**average composite sample** 平均组  
 合样品  
**average haul** 平均运距  
**average haul distance** 平均运距  
**average temperature difference**  
 平均温差  
**axial** 轴的, 轴向  
**axial blower** 轴向鼓风机  
**axial fan** 轴流式风机

**axial flow compressor** 轴流式压缩  
 机  
**axial flow fan** 轴流式通风机  
**axial flow pump** 轴流泵  
**axial-flow type** 轴流式  
**axial load** 轴向载荷  
**axial plane** 轴面(晶体)  
**axial pump** 轴流泵  
**axial stress** 轴向应力  
**axial symmetry** 轴对称  
**axis** 轴  
**azeotrope** 共沸混合物, 恒沸物  
**azeotropic** 共沸(点)的, 恒沸  
 (点)的  
**azeotropic mixture** 共沸混合物,  
 恒沸点混合物

## B

**back** 背, 后部; 后退; 顶板, 山  
 脊; 支撑; 回填采空区  
**back extraction** 反萃取, 回提  
**backfill** 回填  
**backfill consolidation of soil** 回填  
 土固结  
**back filling** 回填, 充填  
**back fire** 回火, 反焰  
**background current** 本底电流  
**background ions** 本底离子  
**background luminescence** 本底发  
 光  
**background noise** 本底噪声, 背

景噪声  
**backing wind** 逆转风  
**back-mixing of brine** 卤水回头掺  
 兑  
**back plate** 背板(破碎机)  
**back pressure** 顶板压力, 反压,  
 背压  
**back-radiation of brine** 卤水反辐  
 射  
**back-reef evaporite** 碣后蒸发岩  
**back-reef sediment** 碣后沉积  
**back run** 倒车, 反转  
**backstoping** 向上梯段回采